



# ST. RAYMOND OF PEÑAFORT CATHOLIC CHURCH

FEBRUARY 25  
2<sup>nd</sup> Sunday of Lent

2024

25 DE FEBRERO  
2º Domingo de Cuaresma

3475 SW 17th St. | Miami, FL 33145  
P: (305) 446-2427 | Fax: (305) 445-7448

**Pastor:** Rev. Francisco Hernandez  
pastor@straymondchurch.com  
**Deacon:** Deacon Alfredo Valle  
**Office Manager:** Olga Orozco  
officemanager@straymondchurch.com

### RECTORY HOURS / HORARIO DE LA RECTORIA

Monday-Friday / Lunes-Viernes  
9:00 AM - 7:00 PM  
Saturday-Sunday / Sabado-Domingo  
8:00 AM - 2:00 PM

### MASS SCHEDULE HORARIO DE MISAS

Monday-Friday / Lunes-Viernes  
Español  
7:30 AM & 6:00 PM  
Saturday / Sabado  
8:00 AM & 5:00 PM (Vigilia)  
Domingo  
8:00 AM, 12:00 PM, 3:00 PM, 6:00 PM  
Sunday - 10:00 AM (English)

### CONFESIONES

Sabados  
4:00 PM - 4:45 PM  
Entrada principal de la Iglesia.

### CAPILLA DE FATIMA

Domingo a Sábado  
8:00 AM - 6:00 PM

Cerrada para Limpieza los Lunes de  
10AM - 11AM

### CATECISMO / CCD

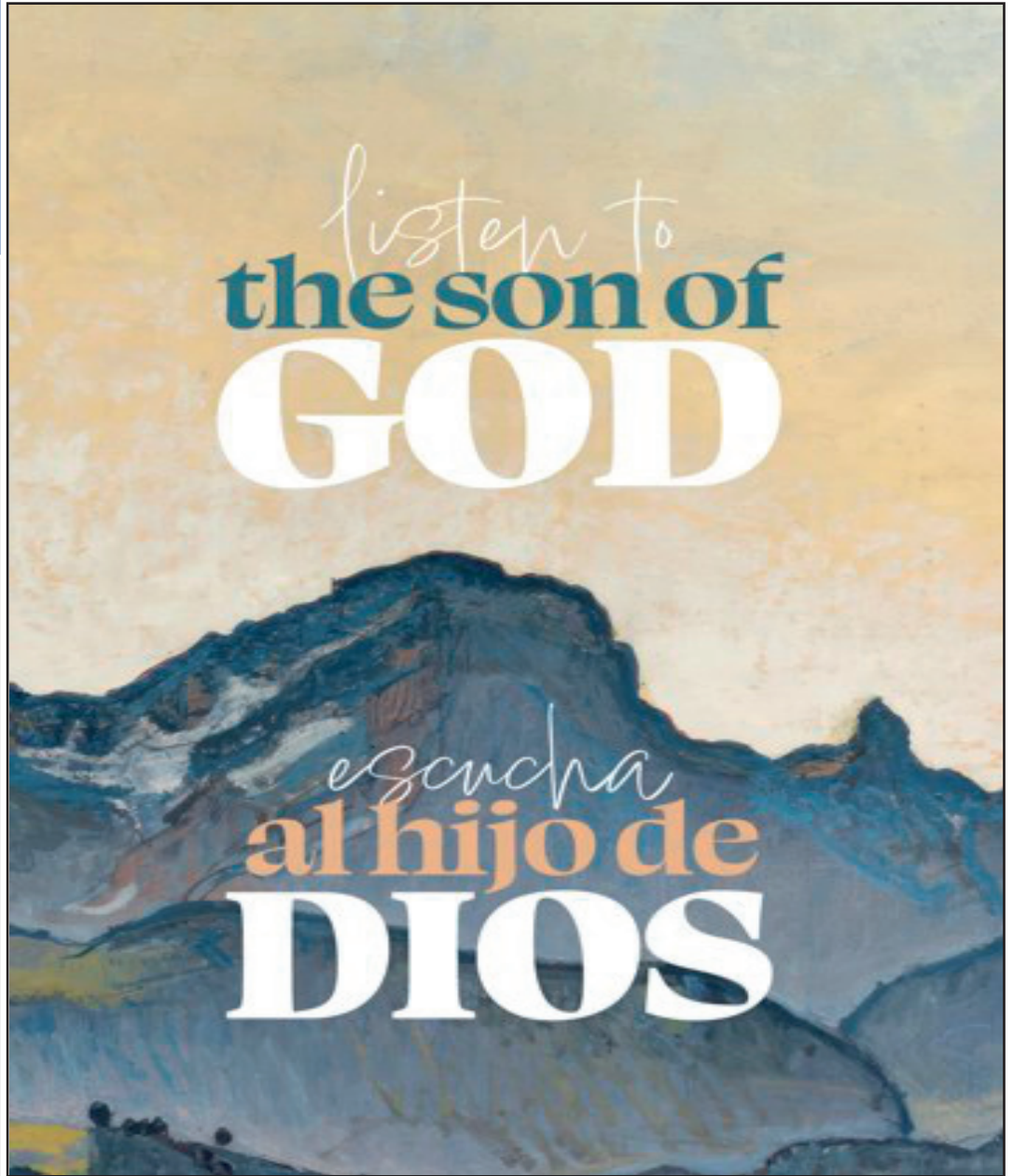
Para registrar a su hijo (a), por favor de visitar la oficina en los días siguientes y hablar con Sister Elena:

To register your child for CCD, please visit the office on the following days and ask for Sister Elena:

Martes / Tuesday : 6:45 PM  
Miércoles / Wednesday: 6:45 PM  
Sábado / Saturday: 9:45 AM

### GIFT SHOP / TIENDA DE REGALOS

Visit the office for assistance.  
Visite la oficina para asistirlo.



### Parish Ministries/Ministerios Parroquiales

Hora	Lunes	Salón	Hora	Jueves	Salón
7:00 PM	Taller de Oración	Padre Pio	7:30 PM	Curso de Biblia	Fátima
7:30 PM	Emaús Mujeres (2 <sup>do</sup> )	Cristo Rey	7:30 PM	Bible Study	Padre Pio
7:30 PM	Emaús Hombres	Fátima	8:00 PM	Grupo de Oración	Cristo Rey
	<u>Martes</u>			<u>Viernes</u>	
7:00 PM	CCD / Catecismo	Fátima	7:00 PM	Boys / Girls Scouts	Cristo Rey
7:00 PM	RCIA / Adultos	Cristo Rey	8:00 PM	Youth Group	Fátima
	<u>Miércoles</u>			<u>Sábado</u>	
4:30 PM	Legión de Maria	Fátima	9:30 AM	CCD / Catecismo	Cristo Rey
6:00 PM	St. Vincent de Paul	Padre Pio	9:30 AM	CCD / Catecismo	Fátima
7:00 PM	CCD / Catecismo	Fátima		<u>Domingo</u>	
7:00 PM	RCIA / Adultos	Cristo Rey	1:00 PM	Respect Life (1st Sun.)	Cristo Rey
7:30 PM	Caballeros Católicos (3 <sup>ro</sup> )	Padre Pio			

# Second Sunday of Lent

## Segundo Domingo de Cuaresma

"This is my beloved Son, listen to Him." Mark 9:7  
 "Este es mi Hijo amado; escúchenlo." Marcos 9:7

### HORARIO DE MISAS Y INTENCIONES

#### SABADO/SATURDAY · 2/24

**5:00 PM** † Estela Orozco † Augusto León † Dora Ruiz † Gisela Alemán †  
 † Familia Rozos † Clara Vidal † José Antonio González Vidal †  
 † Carlos Luis Negrete † Yackeline Butron-Benítez † Mónica Morey †  
 † Carmina Cienfuegos † Adelia Agustina Mendoza †  
 † Olmin Alberto Portillo † Jorge Pagliery Rodón †  
**Salud:** Rosa Llano  
**Intención:** Alfredo Portillo & Hija, Gerardo Martínez Valdés  
**Agradecimiento por el Cumpleaños de:** Héctor Segura

#### DOMINGO/SUNDAY · 2/25

**8:00 AM** † Familia Estévez-Rizo † Familia Pérez-Arado †  
**Acción de Gracias:** María Elena de la Torre

**10:00 AM** † Lucrecia Campos † Arturo Fernández † Carmina Cienfuegos †  
 † Anne Marie Martin †  
**Intención:** James Daniel Cale, Adelaida Jorge  
**Health:** Adelaida Bailey, Carmela Guillen

**12:00 PM** † Agustín Chamorro † Eduviges Collazo † Miguel Collazo †  
 † Juan Gregorio León † Charlie Leonard † Petrolina Leyva †  
 † Juan Rafael Martínez † Jorge Abadie †  
**Agradecimiento por el Cumpleaños de:** Carlos Nieta  
**Salud:** Miriam Juárez, Fernando Ramírez

**3:00 PM** **Pro-Populo** (Por Nuestra Comunidad)

**6:00 PM** † Carlos Luis Negrete † Lady Mary Pérez de Hernández †  
 † Rafael Ángel Hernández † Loreto Reselde †  
**Acción de Gracias:** Gloria Butron

#### LUNES/MONDAY · 2/26

**7:30 AM** † Ronald Eduardo Junior Rodríguez † Lidia & Vicente De Benedictis †  
 † Anne Marie Martin † Almas del Purgatorio †  
**Intención:** James Daniel Cale, Adelaida Jorge

**6:00 PM** † Carlos Luis Negrete † Julio Luis Pérez † Carmina Cienfuegos †  
 † Gregory Carey † Jorge Abadie †

#### MARTES/TUESDAY · 2/27

**7:30 AM** † Anne Marie Martin †  
**Intención:** James Daniel Cole & Adelaida Jorge

**6:00 PM** † Ricky León † Carlos Emmanuelli † Carmina Cienfuegos †  
 † Sara Rodríguez & Familia † Dr. Fidel Jorge Quintana †  
 † Apolonio Antonio Palacios † Carlos Luis Negrete †

#### MIERCOLES/WEDNESDAY · 2/28

**7:30 AM** † Rosa Jurado † Anne Marie Martin †  
**Intención:** James Daniel Cole & Adelaida Jorge  
**Salud:** Giselle Hernández **Acción de Gracias:** María Elena de la Torre  
**Agradecimiento:** La Sangre de Cristo

**6:00 PM** † Loris Hani de Coury † Carlos De Toro † Carmina Cienfuegos †  
 † Mario Gallino † Maco & Martha Martin † Carlos Luis Negrete †  
 † Jorge Abadie †

#### JUEVES/THURSDAY · 2/29

**7:30 AM** † Juan Antonio Arrondo † María Mercedes Pastrana †  
 † Oswaldo Paja Sardinas † Anne Marie Martin † Dietmar Warner †  
**Intención:** James Daniel Cole & Adelaida Jorge

**6:00 PM** † Juan Simón Coury † Juan Valdés Castillo † Humberto & Josefa †  
 † Joaquín Santos † Nora Martínez de Castro † Carmina Cienfuegos †  
 † Gregory Carey † Carlos Luis Negrete †

#### VIERNES/FRIDAY · 3/01

**7:30 AM** † Anne Marie Martin †  
**Intención:** James Daniel Cole & Adelaida Jorge

**6:00 PM** † Wilhelm Meyer † Julia Fitzgiver † Carlos Meyer † Jorge Abadie †

#### SABADO/SATURDAY · 3/02

**8:00 AM** † Fidel Ríos † Anne Marie Martin †  
**Intención:** James Daniel Cole & Adelaida Jorge  
**Agradecimiento:** Patrick & Marc Rene Martínez

### LECTURAS DEL DIA

#### Para la Semana del 25 de Febrero de 2024

**Domingo** **Segundo Domingo de Cuaresma**  
 Gn 22, 1-2. 9-13. 15-18; Sal 115, 10 y 15.  
 16-17. 18-19; Rom 8, 31b-34; Mc 9, 2-10

**Lunes** Dn 9, 4-10; Sal 78, 8. 9. 11 y 13; Lc 6, 36-38

**Martes** Is 1, 10. 16-20; Sal 49, 8-9. 16bc-17. 21 y 23;  
 Mt 23, 1-12

**Miércoles** Jer 18, 18-20; Sal 30, 5-6. 14. 15-16;  
 Mt 20, 17-28

**Jueves** Jer 17, 5-10; Sal 1, 1-2. 3. 4 y 6; Lc 16, 19-31

**Viernes** Gn 37, 3-4. 12-13. 17-28; Sal 104, 16-17.  
 18-19. 20-21; Mt 21, 33-43. 45-46

**Sábado** Mi 7, 14-15. 18-20; Sal 102, 1-2. 3-4. 9-10.  
 11-12; Lc 15, 1-3. 11-32

### SUNDAY STEWARDSHIP OFFERING / OFRENDA DOMINICAL

		GRAND TOTAL
<b>SATURDAY / SABADO</b>		Feb. 17 – Feb. 18, 2024
5:00 PM	\$830.00	
<b>SUNDAY/DOMINGO</b>		
8:00 AM	\$1,137.00	
10:00 AM	\$761.00	
12:00 PM	\$1,309.00	
3:00 PM	\$442.00	
6:00 PM	\$710.00	
<b>DAILY/BUILD. FUND</b>	\$1,167.00	
<b>BLESSED SAC/CANDLES</b>	\$373.00	
<b>OFFICE/STOLE FEES</b>	\$2,802.00	
<b>MAIL/DROP OFF/COINS</b>	\$1,577.00	
<b>VALENTINE'S DANCE</b>	\$1,670.00	
<b>ASH WEDNESDAY</b>	\$3,064.00	
		<b>\$15,885.00</b>
		<b>¡GRACIAS! / THANK YOU!</b>
		Average Weekly Expenses / Promedio de Gastos Semanales
		<b>\$14,000</b>

### 2024 Archbishop's Charity & Development Drive

#### "ABCD - Cada dólar hace la diferencia."

Cada día presenta una oportunidad para hacer la diferencia en la vida de alguien necesitado. Esto también se aplica al ABCD. No importa la cantidad, cada dólar donado al ABCD tiene el poder de cambiar vidas y fortalecer nuestra comunidad. Sigamos dando generosamente al ABCD sabiendo que nuestros esfuerzos colectivos, cada día, tienen un impacto significativo en la vida de otra persona.

#### "ABCD - Every dollar makes difference."

Every day presents an opportunity to make a difference in the life of someone in need. This also applied to the ABCD. No matter the amount, each dollar donated to the ABCD has the power to change lives and strengthen our community. Let us continue to give generously to the ABCD knowing that our collective efforts, every day, make a meaningful impact on the life of someone else.



**CHURCH AND CHAPEL  
SANCTUARY LIGHTS**

A good way to remember **loved ones** is to sponsor the Sanctuary Light in the Church or in the Chapel. Visit or call the rectory at 305-446-2427 to reserve the week of your choice for 2024.

Una buena manera de recordar a los **seres queridos** es patrocinar la Luz del Santísimo en la Iglesia o en la Capilla.

Visite o llame a la rectoría al 305-446-2427 para reservar la semana de su elección para el 2024.

**Church Sanctuary Light**

**February 25 - March 2, 2024**

**Souls in Purgatory**

Requested by Blanca Llapur

**Fátima Chapel Sanctuary Light**

**February 25 - March 2, 2024**

**Plácido Higuerey**

Requested by Aida Higuerey



**Horario de la Capilla de Fátima**

Abierta: Domingo a Sábado de: 8am - 6pm

Cerrada: Limpieza los Lunes: 10am-11am

**Rezo del Rosario: 12:00pm**  
**Divina Misericordia: 3:00pm**

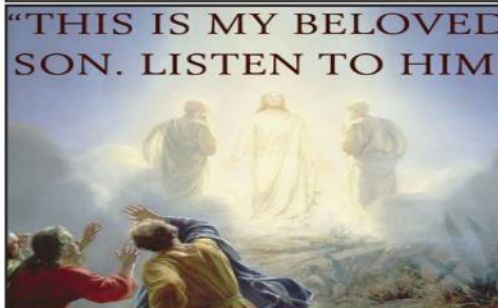
Recordatorio: La Capilla es un lugar de **SILENCIO y ORACION PERSONAL**, donde se **ADORA** al Señor, **NO** un lugar de alabanza.

LUNES  
4 DE MARZO  
6:30PM LOS REFRIGERIOS  
7PM-9PM EL TALLER

**ENSEÑANZA SOCIAL CÁTOLICA**

SAN MIGUEL ARCÁNGEL  
EN EL EDIFICIO DE LA ESCUELA  
2987 W FLAGLER ST  
MIAMI, FL 33125

Unase a una delegación de nuestra parroquia y al Arzobispo Wenski para aprender más sobre cómo la Doctrina Social Católica es fundamental para nuestra fe. Obtendremos una comprensión más profunda de por qué es importante para nosotros como católicos, practicar la justicia en nuestras vidas y en todas las circunstancias que podamos responder a nuestro llamado.



Hora Santa y Exposición del Santísimo Sacramento

Primer Jueves de cada mes.



Después de la Misa de 6:00 PM



CUANDO DAS LIMOSNA,  
WHEN YOU GIVE ALMS,

CUANDO REZAS,  
WHEN YOU PRAY,

CUANDO AYUNAS,  
WHEN YOU FAST,

TU PADRE QUE VE TE PREMIARA.  
YOUR FATHER WHO SEES WILL REPAY YOU.

**Gospel Reflection**

On the second Sunday of Lent in each Lectionary cycle, the Gospel reading proclaims the story of Jesus' Transfiguration. This event is reported in each of the Synoptic Gospels—Matthew, Mark, and Luke. This year, in Lectionary Cycle B, we hear Mark's report of this event.

The context for Mark's Transfiguration story is similar to that found in both Matthew's and Luke's Gospel. The Transfiguration occurs after Peter's confession that Jesus is the Messiah and Jesus' prediction about his passion. After this, in each of these Gospels, there is also a discussion of the cost of discipleship.

In each case, Jesus takes three of his disciples—Peter, James, and John—to a high mountain. While they are there, Elijah and Moses appear with Jesus. In Matthew's and Mark's Gospel, there is reference to a conversation among Jesus, Elijah, and Moses, but only Luke's Gospel includes the detail that this conversation is about what Jesus will accomplish in Jerusalem.

Elijah and Moses are significant figures in the history of Israel. Moses led the Israelites from slavery in Egypt and received from Yahweh the Ten Commandments. In appearing with Jesus at his Transfiguration, Moses represents the Law that guides the lives of the Jewish people. Elijah is remembered as one of the most important prophets of Israel who helped the Israelites stay faithful to Yahweh. Some Jews believed that Elijah's return would signal the coming of the Messiah for the Jewish people. This belief is evidenced in the question posed by Jesus' disciples after they have witnessed the Transfiguration. The appearance of these two important figures from Israel's history with Jesus signifies Jesus' continuity with the Law and with the prophets and that Jesus is the fulfillment of all that was promised to the people of Israel.

On seeing Jesus with Elijah and Moses and having witnessed his Transfiguration, Peter offers to construct three tents for them. Mark reports that the disciples are terrified by what they have witnessed and that Peter's offer is made out of confusion. We also notice that Peter has reverted from his earlier confession that Jesus is the Messiah, calling Jesus rabbi instead. As if in reply to Peter's confusion, a voice from heaven speaks, affirming Jesus as God's Son and commanding the disciples to obey him. This voice from heaven recalls the voice that was heard at Jesus' baptism.

In his Transfiguration, we see an anticipation of the glory of Jesus' Resurrection. In each of the reports of the Transfiguration, Jesus instructs the disciples to keep secret what they have seen until after the Son of Man has risen from the dead. The disciples' confusion continues as they wonder what Jesus means by rising from the dead. The disciples cannot possibly understand Jesus' Transfiguration until they also witness his passion and death. We hear the story of Jesus' Transfiguration early in Lent, but we have the benefit of hindsight. In our hearing of it, we anticipate Jesus' Resurrection, even as we prepare to remember Jesus' passion and death.

[www.loyolapress.com](http://www.loyolapress.com)

**Reflexión de El Evangelio**

El segundo domingo de Cuaresma de cada ciclo del Leccionario, la lectura del Evangelio proclama la historia de la Transfiguración de Jesús. Este evento se relata en cada uno de los evangelios sinópticos: Mateo, Marcos y Lucas. Este año, en el Ciclo de Leccionario B, oímos el informe de Marcos sobre este acontecimiento.

El contexto de la historia de la Transfiguración de Marcos es similar al que se encuentra tanto en el Evangelio de Mateo como en el de Lucas. La Transfiguración ocurre después de la confesión de Pedro de que Jesús es el Mesías y la predicción de Jesús sobre su pasión. Después de esto, en cada uno de estos Evangelios, también hay una discusión sobre el costo del discipulado.

En cada caso, Jesús lleva a tres de sus discípulos —Pedro, Santiago y Juan— a una montaña alta. Mientras están allí, Elías y Moisés aparecen con Jesús. En el Evangelio de Mateo y Marcos, se hace referencia a una conversación entre Jesús, Elías y Moisés, pero solo el Evangelio de Lucas incluye el detalle de que esta conversación es sobre lo que Jesús logrará en Jerusalén.

Elías y Moisés son figuras significativas en la historia de Israel. Moisés sacó a los israelitas de la esclavitud en Egipto y recibió de Yahvé los Diez Mandamientos. Al aparecer con Jesús en su Transfiguración, Moisés representa la Ley que guía la vida del pueblo judío. Elías es recordado como uno de los profetas más importantes de Israel que ayudó a los israelitas a mantenerse fieles a Yahvé. Algunos judíos creían que el regreso de Elías señalaría la venida del Mesías para el pueblo judío.

Esta creencia se evidencia en la pregunta planteada por los discípulos de Jesús después de haber presenciado la Transfiguración. La aparición de estas dos figuras importantes de la historia de Israel con Jesús significa la continuidad de Jesús con la Ley y con los profetas y que Jesús es el cumplimiento de todo lo que se prometió al pueblo de Israel.

Al ver a Jesús con Elías y Moisés y haber sido testigo de su Transfiguración, Pedro se ofrece a construirles tres tiendas. Marcos informa que los discípulos están aterrizados por lo que han presenciado y que la oferta de Pedro se hace por confusión. También notamos que Pedro se ha retractado de su confesión anterior de que Jesús es el Mesías, llamando a Jesús rabino en su lugar. Como en respuesta a la confusión de Pedro, una voz del cielo habla, afirmando a Jesús como el Hijo de Dios y ordenando a los discípulos que le obedezcan. Esta voz del cielo recuerda la voz que se escuchó en el bautismo de Jesús.

En su Transfiguración, vemos una anticipación de la gloria de la resurrección de Jesús. En cada uno de los relatos de la Transfiguración, Jesús instruye a los discípulos a mantener en secreto lo que han visto hasta después de que el Hijo del Hombre haya resucitado de entre los muertos. La confusión de los discípulos continúa mientras se preguntan qué quiere decir Jesús con resucitar de entre los muertos. Los discípulos no pueden entender la Transfiguración de Jesús hasta que también sean testigos de su pasión y muerte. Escuchamos la historia de la Transfiguración de Jesús al principio de la Cuaresma, pero tenemos el beneficio de la retrospectiva. Al oír hablar de ella, anticipamos la resurrección de Jesús, incluso mientras nos preparamos para recordar la pasión y muerte de Jesús.

**★ ANDRES REDONDO, M.D.**  
**- PULMONOLOGO -**  
**ESPECIALISTA EN VIAS RESPIRATORIAS, ALERGIAS RESPIRATORIAS, Y TRASTORNOS DEL SUEÑO**



**305-567-1999**  
 3181 Coral Way  
 Miami, FL 33145

**★ AGH**  
**LAW OFFICES OF Armando G. Hernandez**



**Personal Injury**  
*Lesiones Personales*  
**Vehicular Accidents**  
*Accidentes de Vehiculos*  
**Slip-and-Fall**  
*Caidas*  
**Property Claims**  
*Reclamaciones de Seguros de Propiedad*

**Armando G. Hernandez**  
*-Hablamos Español-*  
**305.517.3540**  
**www.aghlawfirm.com**

**★ HCA Florida Healthcare®**  
**HCA Florida Mercy Hospital**  
 Experience exceptional healthcare enriched with compassion and spirituality at **HCA Florida Mercy Hospital**, Miami-Dade's only Catholic Hospital.  
 For more information, call us at **305-854-4400**  
[HCAFloridahealthcare.com](http://HCAFloridahealthcare.com)

**✉ Get this bulletin emailed to you every week.**  
**Simply go to**  
**www.DM.CHURCH/4282**  
 ...or scan →   
**DISCOVERMASS**

**★ THINKING OF SELLING OR BUYING A HOME? CALL ME NOW!**

NAVIGATE THE REAL ESTATE MARKET WITH YOUR LOCAL EXPERT  
**MONICA URAMIS**  
 786-472-0852  
[WWW.MONICAUAMISREALTOR.COM](http://WWW.MONICAUAMISREALTOR.COM)  
**COLDWELL BANKER REALTY**



**Society Cleaners**  
**Wedding Gown Cleaning And Preservation Specialist**



3912 SW 8th Street • Coral Gables, FL **305-444-6611**

**★ D Smile** PUT A SMILE ON YOUR SMILE  
**DR. JULIETA RODRIGUEZ PASTO DENTIST**

124 Almeria Ave. Coral Gables, FL 33134  
 PH: 305.442.8481 | CELL: 305.299.5029  
[admin@dsmileus.com](mailto:admin@dsmileus.com) | [www.dsmileus.com](http://www.dsmileus.com)

New patients promotions. Accept most dental insurances. **HABLAMOS ESPAÑOL**



**catholicmatch Florida**



CatholicMatch.com/goFL

**★ RESF REAL ESTATE**

**LOURDES M MARTINEZ**  
 REAL ESTATE PROFESSIONAL

814 Ponce de Leon Blvd #503  
 Coral Gables, FL 33134  
 305-297-9725  
[lmrealtor.resf@gmail.com](mailto:lmrealtor.resf@gmail.com)  
[resf.com](http://resf.com)



**★ St. Michael the Archangel Catholic School**  
**PK3 - 8<sup>vo</sup> Grado**  
 Fe. Excelencia. Servicio.

**¿Por qué St. Michael?**  
 Excelencia Académica, Énfasis en Valores Católicos,  
 Relaciones Sociales Saludables,  
 Ambiente Familiar  
 Asequible/Becas  
*Step Up for Students / McKay / FES/ Gardiner*

**Visítenos**

Marzo 16 & 30	8-11 am	
Abril 11 & 27	8-11 am	
Mayo 12 & 26	8-11 am	

**\$50 descuento de matrícula con esta tarjeta - Nuevas Familias**  
 St. Michael the Archangel Catholic Church & School  
 300 NW 28<sup>th</sup> Ave., Miami, FL 33125 / 305-642-6732 / [stmacs.org](http://stmacs.org)

**★ St. Michael the Archangel Catholic School**  
**PK3 - 8<sup>th</sup> Grade**  
 Faith. Excellence. Service.

**Why St. Michael?**  
 Academic Excellence, Emphasis on  
 Catholic Values, Healthy Social Relationships,  
 Family Oriented Environment  
 Affordable / We Accept Scholarships  
*Step Up for Students / McKay / FES/ Gardiner*

**Open House**

March 16 <sup>th</sup> & 30 <sup>th</sup>	8-11 am	
April 11 <sup>th</sup> & 27 <sup>th</sup>	8-11 am	
May 12 <sup>th</sup> & 26 <sup>th</sup>	8-11 am	

**\$50 off registration with this postcard - New Families**  
 St. Michael the Archangel Catholic Church & School  
 300 NW 28<sup>th</sup> Ave., Miami, FL 33125 / 305-642-6732 / [stmacs.org](http://stmacs.org)

**★ Mary Otero, CPA**

**OTERO CPA**  
 Certified Public Accountant

786.557.2342  
[www.OteroCPA.com](http://www.OteroCPA.com)

1607 Ponce de Leon Blvd  
 Suite 109  
 Coral Gables, FL 33134

*"Tax and accounting services tailored to your business's needs."*



**★ DR. GOODPRICE**  
 Clinicas y Farmacias

**Consulta médica**  
**\$25**

¡Visita nuestro sitio web! 

**441 NW 12 Ave. Pequeña Habana** **305-456-5846**

**ADVERTISE HERE**

**Promote your Business AND support your Parish.** **Give us a call! 800-292-9111**